

## DERDIANEN

**Dauer:** 90 Minuten

**Mitspieler:** bis zu 10 Personen / 2 Gruppenleiter / evtl. Beobachter

**Material:** kodierte Spielanleitungen  
kodierte Auswertungsbögen  
Papier  
Klebstoff  
1 Schere  
1 Lineal  
1 Bleichstift  
Uhr

**Vorbereitung:** Spielanleitungen und Auswertungsbögen kopieren. Materialien bereitstellen. Zwei getrennte Räume organisieren, wobei einer groß genug sein sollte, um ihn während der Bauphase gemeinsam zu nutzen.

## Die Derdianen

### Situation

Sie sind BewohnerIn des Dorfes "Derdia". In Kürze wird ein ausländisches Expertinnenteam eintreffen, das Ihnen zeigen wird, wie man eine Brücke baut. Diese Brücke ist sehr wichtig für Ihr Dorf, denn sie wird Ihnen künftig lange Umwege ins nächste Dorf ersparen. Der Gebrauch der notwendigen Werkzeuge (Schere, Papier, Lineal, Klebstoff etc.) ist Ihnen vertraut. Die Konstruktionstechnik ist Ihnen jedoch nicht bekannt. Außerdem haben Sie das entsprechende Material nicht. Auch hier sind Sie auf die ExpertInnen angewiesen. Der Brückenbau ist Ihnen sehr wichtig. **Außerdem werden Sie während der Bauphase mit Lebensmitteln versorgt, was jedoch eher nebensächlich für Sie ist.**

### Das Sozialverhalten

- **Körperkontakt**

Derdianen berühren sich gern und häufig. Wenn sie miteinander sprechen, berühren sie sich immer. Auch wenn sie nur aneinander vorbeigehen, berühren sie sich kurz. Ein leichter Klaps beendet meist die Berührung. Keine Berührung bedeutet: ich mag dich nicht.

- **Begrüßung**

Der traditionelle Gruß ist ein Kuss auf die Schulter, wobei daraus eine richtige Zeremonie wird: Wer damit beginnt, küsst die oder den anderen auf die rechte Schulter und wird von diesem wiederum auf die linke geküsst. Dies geschieht jedoch nicht zeitgleich, sondern hintereinander. Jede andere Form wäre eine Beleidigung. Auf eine derartige Beleidigung reagieren die Derdianen mit einer Flut von Beschimpfungen, die zum Ausdruck bringen, dass es für ein derartiges Verhalten weder Grund noch Entschuldigung gibt. Einem Derdiane/n mit Handschlag begrüßen zu wollen, gilt ebenfalls als Beleidigung.

- **Sprache**

Das Wort "nein" kennt ein/e Derdiane nicht. Selbst wenn "nein" gemeint ist, wird immer "ja" gesagt. Wenn Derdianen "ja" sagen und dabei nachdrücklich den Kopf schütteln, meinen sie "nein". (Dies muss besonders geübt werden, da es im Gegensatz zu unserem Verhalten steht.)

- **Arbeitsverhalten**

Derdianen berühren sich auch während der Arbeit wie in Kommunikationssituationen Sie bemühen sich jedoch, einander dadurch nicht bei der Arbeit zu stören. Alle Derdianen wissen Papier, Bleistift, Schere und Klebstoff richtig zu handhaben. Allerdings werden Scheren als männliches Werkzeug angesehen und Bleistifte und Lineale als weibliches. Der Klebstoff ist dieser Aufteilung nicht zuzuordnen und wird von beiden Geschlechtern verwendet Die entsprechenden Werkzeuge sind für das jeweils andere Geschlecht tabu, d.h. in deren Anwesenheit würde das männliche oder weibliche Werkzeug nie angerührt.

- **Kontakt zu Fremden**

Derdianen sind immer freundlich zu Fremden. Sie sind stolz auf sich und ihre Kultur, wissen aber, dass sie ohne fremde Hilfe die Brücke niemals erstellen können. Trotzdem betrachten sie die andere Kultur nicht als überlegen. Sie erwarten von Fremden, dass diese sich den Landessitten entsprechend verhalten. Da ihnen ihr eigenes Verhalten so selbstverständlich ist, können sie es den Fremden nicht erklären.

Außerdem gilt, dass ein Mann aus Derdia niemals mit einem fremden Mann Kontakt aufnehmen wird, solange ihm dieser nicht von einer Frau vorgestellt wurde. Dabei ist es egal, ob es sich um eine fremde Frau oder eine Derdiane handelt.

**Der Ablauf**

- Sie haben zunächst 15 Minuten Zeit, um die Instruktionen zu lesen und zu proben.
- Dann sollten Sie sich weitere 15 Minuten Zeit nehmen, das gesamte Verhalten der Derdianen zu üben. 5 Minuten nach Beginn werden Sie 2 Minuten lang von zwei Mitgliedern der Expertengruppe besucht. In dieser Zeit sollten sie Ihr Verhalten praktizieren, ohne sich darüber zu unterhalten.
- Nach diesen 30 Minuten der Vorbereitung beginnt die 30-minütige Bauphase.
- Im Anschluss daran sollten Sie sich kurz Zeit nehmen, zu überlegen welchen Eindruck die Experten auf Sie gemacht haben und welche Erfahrungen Sie gemacht haben.

## Das Expertinnenteam

### Situation

Sie alle sind Mitglieder eines internationalen ExpertInnenteams, das in einem Entwicklungsland eine Brücke bauen soll. Diese Brücke ist für beide Seiten wichtig: einmal für die Initiatorinnen und zum anderen für die Derdianen, die bisher weite Umwege laufen mussten.

Sie selbst stehen unter Druck durch Ihren Arbeitgeber, der Ihre Weiterbeschäftigung von der termingerechten Fertigstellung der Brücke abhängig macht. Dieses Entwicklungshilfeprojekt soll den Einwohnerinnen nicht eine fertige Brücke hinstellen, sondern sie lehren, weitere Brücken selbst zu bauen, da es in Dardia noch weitere reißende Flüsse zu überbrücken gibt. Es geht also um ein gemeinsames Arbeiten. **Mit der Landesregierung ist vereinbart worden, dass die Derdianen während des Baus an der Brücke mit Nahrung versorgt werden.**

### Konstruktionsanleitung

Für die Errichtung der Brücke dürfen nur die zur Verfügung gestellten Materialien verwendet werden.

Die Brücke muss eine möglichst große Spannweite mit einer möglichst großen Stabilität verbinden. Die Spannweite wird am Ende des Spiels durch den Zwischenraum zwischen zwei Tischen, der sich durch die Brücke überwinden lässt, gemessen. Die Stabilität der Brücke muss dem Gewicht eines Lineals standhalten. Die Brücke muss aus Papierstreifen bestehen, deren Breite 4 cm beträgt und die in beliebiger Art gefaltet, geklebt, geschnitten etc. werden. Jeder Streifen muss jedoch mit Lineal und Bleistift vorgezeichnet und anschließend ausgeschnitten werden. Die Gesamtdauer des Brückenbaus darf 30 Minuten nicht überschreiten.

### Der Ablauf

- Sie haben 20 Minuten Zeit, um die Instruktionen zu lesen und sich Ihr Vorgehen zurechtzulegen.
- Dann entsenden Sie zwei Ihrer Mitglieder, die 2 Minuten lang die Derdianen beobachten bzw. mit ihnen Kontakt aufnehmen.
- Anschließend bleiben Ihnen 8 Minuten, um deren Erfahrungen in der Gruppe auszuwerten.
- Jetzt beginnt die 30-minütige Bauphase.
  
- Im Anschluss daran sollte sich jede/r von Ihnen kurz Gedanken machen, wie es ihm bzw. ihr ergangen ist und wie sie die Derdianen sowie die anderen MitspielerInnen in Bezug auf Leistungsfähigkeit, Sozialgefüge und Motivation erlebt haben.

## **Derdianen: Auswertungsfragen für die internationalen Experten**

Bitte beantworte alle Fragen möglichst ausführlich und in der angegebenen Reihenfolge!

1. Wie hast Du Deinen Einsatz empfunden?
2. Wie beurteilst Du den Erfolg dieses Einsatzes?
3. Wie hast Du Dich gefühlt als es ernsthafte Kommunikationsschwierigkeiten gab?
4. Womit hast Du diese erklärt?
5. Wie schätzt Du die Motivation, Leistungsfähigkeit und das Sozialgefüge der Derdianen ein?
6. Warst Du schon einmal in einer ähnlichen Situation? Wenn ja, wo und wie? Wie hast Du Dich damals gefühlt und verhalten?

## **Derdianen: Auswertungsfragen für Derdianen**

Bitte beantworte alle Fragen möglichst ausführlich und in der angegebenen Reihenfolge!

1. Wie hast Du die Zusammenarbeit mit dem internationalen Expertenteam empfunden?
2. Wie beurteilst Du den Erfolg dieses Einsatzes?
3. Wie hast Du Dich gefühlt als es ernsthafte Kommunikationsschwierigkeiten gab?
4. Womit hast Du diese erklärt?
5. Welche Eindrücke hast Du von dem Expertenteam?
6. Warst Du schon einmal in einer ähnlichen Situation? Wenn ja, wo und wie? Wie hast Du Dich damals gefühlt und verhalten?